

國立台灣體育學院圖書館剪輯資料

分類 奧運來源 聯合報 日期 97. 3. 12 版面 A十四版

想到北京空汙 馬拉松強人軟腳

【編譯夏嘉玲／綜合報導】衣索匹亞籍世界馬拉松紀錄保持人蓋伯塞拉西十日表示，他不太可能參加北京奧運的馬拉松比賽，原因是北京空氣汙染太嚴重，有礙健康，在北京跑馬拉松，會害他氣喘惡化。

卅四歲的蓋伯塞拉西曾跑出兩小時四十分廿六秒佳績，是今年奧運馬拉松奪金的最熱門人選。但他表示依自己健康狀況，實在沒辦法在空氣品質惡劣的北京一口氣跑四十二公里，可能改參加一萬公尺長跑。

經紀人赫曼斯表示，蓋伯塞拉西有肺疾，還對花粉過敏，不希望爲了北京奧運傷了健康，損及參加二〇一二年英國倫敦奧運的機會。他會在下個月取得北京奧運一萬公尺長跑參賽資格後，做最後決定。

蓋伯塞拉西不參加北京奧運馬拉松，讓各界更擔憂北京空氣汙染在八月最溼熱時無法消散，危及選手健康。國際奧委會已表明，一旦北京空氣品質惡化到損害選手健康的地步，將延後、甚至取消耐力賽項目。



我... 好怕

蓋伯塞拉西表示，北京空氣汙染太嚴重，會害他氣喘惡化，他不太可能參加今年奧運的馬拉松比賽。這是他二〇〇六年八月在德國柏林市布蘭登堡大門前留影。
(歐新社)

奧運前 六省市整治燃煤

【特派記者汪莉編譯】北京空氣汙染，已成爲北京奧運的最大「單門」。大陸環保總局昨天舉行記者會「消毒」；副局長張力軍表示，爲確保北京奧運的空氣品質，奧運之前，北京、天津、河北、山西、內蒙、山東等六個省市，都要進行燃煤汙染治理。

張力軍並表示，奧運期間，北京、天津和河北的部分地區，一些企業將實行停、限產措施；山西、內蒙古和山東，也會根據北京空氣品質狀況，對燃煤企業進行適當限制，確保北京空氣品質。

張力軍說，要保證北京奧運期間的空氣品質，需對北京及周邊省市進行綜合整治。爲此，北京市、國家環保總局和河北、天津、山西、內蒙古、山東等省市，共同編制北京奧運空氣品質保障措施，國務院已批准執行。

保障措施包括：在奧運前，六個省市都要對燃煤汙染治理、火電廠脫硫和脫硝、建材企業、水泥、化工、鋼鐵等企業進行治理。張力軍強調，六月底前，會完成全部保障措施，保證北京奧運期間，空氣品質達到標準。